

649295-2026 - Hange

Saksamaa – IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused –
Rahmenvereinbarung für externe Dienstleistungen zur Unterstützung der Behörden bei der
Anwendung von VIS.SAX

OJ S 182/2026 21/09/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

E-posti aadress: vergabestelle@sid.sachsen.de

Hankija õiguslik vorm: Piirkondlik omavalitsus

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Rahmenvereinbarung für externe Dienstleistungen zur Unterstützung der Behörden bei der Anwendung von VIS.SAX

Kirjeldus: Gegenstand der Ausschreibung ist eine Rahmenvereinbarung über externe Unterstützungsleistungen für die Anwendung und Weiterentwicklung von VIS.SAX in den sächsischen Behörden.

Menetluse tunnus: d9600b85-5841-493c-aa60-2f6b1c9f96c0

Sisemine tunnus: SID 2026-19 SK

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Radebeul

Sihtnumber: 01445

Riik – jaotus (NUTS): Meißen (DED2E)

Riik: Saksamaa

2.1.3. Maksumus

Raamlepingu maksimaalne maksumus: 15 000 000,00 EUR

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.5. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Hanke osade maksimaalne arv, mille kohta üks pakkuja võib pakkumusi esitada: 3

Lepingutingimused:

Nende osade maksimaalne arv, mille kohta võib sõlmida lepingu ühe pakkujaga: 3

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade, Hankedokument

Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Korruptsioon: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Kuritegelikus ühenduses osalemine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Rahapesu või terrorismi rahastamine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Pettus: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Maksejõuetus: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Vara haldab likvideerija: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatuse nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Tõsine ametialane rikkumine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Äritegevus on peatatud: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

Ainult siseriiklikest kõrvaldamise alustest tulenevate kohustuste rikkumine: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Los 1 - Fachberatung CCV

Kirjeldus: Im CCV als zentral koordinierende Stelle für das landesweite Verfahren eVA.SAX sind insbesondere folgende Leistungen zu erbringen: Fachliche Unterstützung bei der Fortschreibung existierender sowie Erarbeitung weiterer all-gemeingültiger organisatorischer Regelungen zur elektronischen Vorgangsbearbeitung und Aktenführung, insbesondere der Unterlagen zum Programmmanagement und des Praxisleitfadens eVA.SAX Fachliche Unterstützung bei der Planung und Durchführung von Workshops Unterstützung beim Anforderungsmanagement zur Weiterentwicklung der eingesetzten Soft-ware und deren Dokumentation Unterstützung bei Fragen zu Betriebsthemen, insbesondere Informationssicherheit und strategische Ausgestaltung des zentralen Betriebs Unterstützung beim Veränderungsmanagement

Sisemine tunnus: LOT-0001

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Dresden

Sihtnumber: 01097

Riik – jaotus (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2030

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole veel teada

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erläutern Sie Ihre interne und projektbezogene Qualitätssicherung. Erläutern Sie, wie sichergestellt wird, dass die bei Leistungserbringung eingesetzten Mitarbeiter das notwendige Fachwissen erwerben und die durch den Auftrag-geber vorgegebenen Rahmenbedingungen beachtet werden. Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bitte benennen und beschreiben Sie drei geeignete Referenz der letzten fünf Kalenderjahre auf Landes- oder Bundesebene Bitte beschreiben Sie die genannten Referenzen anhand der Mindestanforderungen sowie mit folgendem Inhalt: a. Bezeichnung des Auftragsgegenstandes b. Detaillierte Beschreibung der Referenzinhalte und der Aufgabenstellung des Projekts c. Auftraggeber mit vollständiger Anschrift d. Kontaktperson mit Telefonnummer und E-Mail-Adresse (freiwillige Angabe) e. Gesamtauftragswert sowie Ihr Eigenanteil f. Liefer- bzw. Erbringungszeitpunkt einschließlich Dauer Hinweis: Bei Bildung von Bietergemeinschaften sowie bei der Einbindung eines Eignungsverleihers muss ersichtlich sein, durch welches Unternehmen das Referenzprojekt erbracht wurde. Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Tehnikud või tehnilised organid töö teostamiseks

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bitte weisen Sie nach, dass Sie über geeignete Fachkräfte in den folgenden Bereichen verfügen: o In der Planung und Betreuung von DMS-Verfahren o In der fachlichen und technischen Betriebsorganisation von DMS-Lösungen o In der Beratung zum Themenschwerpunkt Informationssicherheit in der öffentlichen Verwaltung o Im Veränderungs- und Akzeptanzmanagement Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Eigenerklärung über das Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung mit den nachfolgend genannten Mindestdeckungssummen oder Erklärung, dass im Auftragsfall eine entsprechende Haftpflichtversicherung in Höhe der genannten Mindestdeckungssummen abgeschlossen wird. Mindestdeckungssummen für Personen-, Sach- und Vermögensschäden: jeweils mindestens 1.000.000 EUR (A)

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Im Hinblick auf die ausgeschriebene Leistung aussagekräftige Darstellung des Unternehmens mit den Geschäftsbereichen und Tätigkeitsfeldern, Datum der Unternehmensgründung, Hauptsitz des Unternehmens sowie ggf. Anzahl weiterer Unternehmensstandorte. (A)

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens, bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (2023-2025) , (A)

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung über die Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes, in dem der Bieter niedergelassen ist

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: https://www.evergabe.sachsen.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a09e6eeac7-da91a0930047e30

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://evergabe.sachsen.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 19/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 104 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach § 56 Abs. 2 bis 5 der Vergabeverordnung.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Nachfolgende Bedingungen gelten für die Ausführung des vorliegenden Auftrags: * Benennung eines entscheidungsbefugten Ansprechpartners für Vertrags- und Leistungsfragen. * Einreichung der Vertraulichkeitsvereinbarung (Anlage 10) nach Zuschlagserteilung. Abgabe der Verpflichtungen zu Datenschutz, Vertraulichkeit und Verpflichtungsgesetz durch das eingesetzte Personal (Anlagen 12 bis 14). * Abschluss einer Vereinbarung zur Auftragsverarbeitung gemäß Anlage 17. * Arbeits- und Betriebssprache ist Deutsch; eingesetzte Mitarbeiter müssen Deutsch auf Niveau GER C2 beherrschen.

Dokumente und Konzepte sind grundsätzlich in deutscher Sprache vorzulegen; englischsprachige Unterlagen sind amtlich übersetzen zu lassen. siehe Kapitel 5.4 Ausführungsbedingungen in der Vergabeunterlage

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der bieter und bewerbberschützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber. Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch die Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb von 10 Kalendertagen gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen - GWB). Teilt der Auftraggeber dem

Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann von dem Unternehmen ein Antrag auf Nachprüfung gestellt werden. Ein Antrag auf Nachprüfung ist gem. § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit: - der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt. § 135 Abs. 2 GWB Die Unwirksamkeit nach Absatz 1 kann nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

5.1. Osa: LOT-0002

Pealkiri: Los 2 - Begleitung von Behördenprojekten

Kirjeldus: Im Rahmen der weiteren Umsetzung in der sächsischen Landesverwaltung sowie der Begleitung von darüberhinausgehenden behördenübergreifenden Projekten sind insbesondere folgende Leistungen zu erbringen: Durchführung von

Präsentationsveranstaltungen und Einführungsworkshops Fachliche Unterstützung und Erarbeitung behördenspezifischer Konzepte (z.B. Fachkonzept, Datenmigrationskonzept, technische Konzepte) Durchführung von Anwenderbetreuung Unterstützung bei Prozessanalysen und Automatisierungsprojekten Technische Beratung bei der Anbindung von Fachsoftware an VIS.SAX (z.B. VIS-SCAN) Unterstützung der Behörden beim Rollout von Produkterweiterungen oder neuer Versionen Multiprojektmanagement CCV Zur Erfüllung dieser Leistungen gehört insbesondere auch: Unterstützung des operativen Projektmanagements der Behörde Mitarbeit bei Projektgruppensitzungen Unterstützung bei der Absicherung der Schnittstelle zum CCV (Wissenstransfer, Gewährleistung der Umsetzung zentraler Standards) Abstimmung mit weiteren Projektpartnern z.B. SID, LIT

Sisemine tunnus: LOT-0002

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Dresden

Sihtnumber: 01097

Riik – jaotus (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2030

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole veel teada

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erläutern Sie Ihre interne und projektbezogene Qualitätssicherung. Erläutern Sie, wie sichergestellt wird, dass die bei Leistungserbringung eingesetzten Mitarbeiter das notwendige Fachwissen erwerben und die durch den Auftrag-geber vorgegebenen Rahmenbedingungen beachtet werden. Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bitte benennen und beschreiben Sie drei geeignete Referenz der letzten fünf Kalenderjahre auf Landes- oder Bundesebene Bitte beschreiben Sie die genannten Referenzen anhand der Mindestanforderungen sowie mit folgendem Inhalt: a. Bezeichnung des Auftragsgegenstandes b. Detaillierte Beschreibung der Referenzinhalte und der Aufgabenstellung des Projekts c. Auftraggeber mit vollständiger Anschrift d. Kontaktperson mit Telefonnummer und E-Mail-Adresse (freiwillige Angabe) e. Gesamtauftragswert sowie Ihr Eigenanteil f. Liefer- bzw. Erbringungszeitpunkt einschließlich Dauer Hinweis: Bei Bildung von Bietergemeinschaften sowie bei der Einbindung eines Eignungsverleihers muss ersichtlich sein, durch welches Unternehmen das Referenzprojekt erbracht wurde. Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Tehnikud või tehnilised organid töö teostamiseks

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bitte weisen Sie nach, dass Sie über geeignete Fachkräfte in den folgenden Bereichen verfügen: o In der Planung und Betreuung von DMS-Verfahren o In der fachlichen und technischen Betriebsorganisation von DMS-Lösungen o In der Beratung zum Themenschwerpunkt Informationssicherheit in der öffentlichen Verwaltung o Im Veränderungs- und Akzeptanzmanagement Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0

Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3
Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Eigenerklärung über das Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung mit den nachfolgend genannten Mindestdeckungssummen oder Erklärung, dass im Auftragsfall eine entsprechende Haftpflichtversicherung in Höhe der genannten Mindestdeckungssummen abgeschlossen wird. Mindestdeckungssummen für Personen-, Sach- und Vermögensschäden: jeweils mindestens 1.000.000 EUR (A)

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Im Hinblick auf die ausgeschriebene Leistung aussagekräftige Darstellung des Unternehmens mit den Geschäftsbereichen und Tätigkeitsfeldern, Datum der Unternehmensgründung, Hauptsitz des Unternehmens sowie ggf. Anzahl weiterer Unternehmensstandorte. (A)

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens, bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (2023-2025) , (A)

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung über die Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes, in dem der Bieter niedergelassen ist

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Hankedokumentide aadress: https://www.evergabe.sachsen.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a09e6eeac7-da91a0930047e30

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://evergabe.sachsen.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 19/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 104 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach § 56 Abs. 2 bis 5 der Vergabeverordnung.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmise eeskirjad seotud tingimused: Nachfolgende Bedingungen gelten für die Ausführung des vorliegenden Auftrags: * Benennung eines entscheidungsbefugten Ansprechpartners für

Vertrags- und Leistungsfragen. * Einreichung der Vertraulichkeitsvereinbarung (Anlage 10) nach Zuschlagserteilung. Abgabe der Verpflichtungen zu Datenschutz, Vertraulichkeit und Verpflichtungsgesetz durch das eingesetzte Personal (Anlagen 12 bis 14). * Abschluss einer Vereinbarung zur Auftragsverarbeitung gemäß Anlage 17. * Arbeits- und Betriebssprache ist Deutsch; eingesetzte Mitarbeiter müssen Deutsch auf Niveau GER C2 beherrschen.

Dokumente und Konzepte sind grundsätzlich in deutscher Sprache vorzulegen; englischsprachige Unterlagen sind amtlich übersetzen zu lassen. siehe Kapitel 5.4

Ausführungsbedingungen in der Vergabeunterlage

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmaminikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der bieter und bewerberschützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber. Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch die Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb von 10 Kalendertagen gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen - GWB). Teilt der Auftraggeber dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann von dem Unternehmen ein Antrag auf Nachprüfung gestellt werden. Ein Antrag auf Nachprüfung ist gem. § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit: - der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt. § 135 Abs. 2 GWB Die Unwirksamkeit nach Absatz 1 kann nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

5.1. Osa: LOT-0003

Pealkiri: Los 3 - Schulungsdienstleistungen

Kirjeldus: Im Rahmen der Begleitung der Behörden bei der Verwendung von VIS.SAX sowie damit zusammenhängender Softwareerweiterungen sind insbesondere folgende Leistungen zu erbringen: Unterstützung der Behörden und des CCV bei der Planung und Konzeption von Schulungen Durchführung von Schulungen Remote und Vor-Ort Training von Multiplikatoren Schulung spezifischer Personengruppen z.B. Registratoren, Führungskräfte, Fachadministration bzw. Schulungen zu spezifischen Produkterweiterungen wie VIS-SCAN und VIS-NoCode

Sisemine tunnus: LOT-0003

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Linn: Dresden

Sihtnumber: 01097

Riik – jaotus (NUTS): Dresden, Kreisfreie Stadt (DED21)

Riik: Saksamaa

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2030

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsekvalifikatsioonid: Ei ole veel teada

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): ei

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erläutern Sie Ihre interne und projektbezogene Qualitätssicherung. Erläutern Sie, wie sichergestellt wird, dass die bei Leistungserbringung eingesetzten Mitarbeiter das notwendige Fachwissen erwerben und die durch den Auftrag-geber vorgegebenen Rahmenbedingungen beachtet werden. Punktzahl Beschreibung der

Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bitte benennen und beschreiben Sie drei geeignete Referenz der letzten fünf Kalenderjahre auf Landes- oder Bundesebene Bitte beschreiben Sie die genannten Referenzen anhand der Mindestanforderungen sowie mit folgendem Inhalt: a. Bezeichnung des Auftragsgegenstandes b. Detaillierte Beschreibung der Referenzinhalte und der Aufgabenstellung des Projekts c. Auftraggeber mit vollständiger Anschrift d. Kontaktperson mit Telefonnummer und E-Mail-Adresse (freiwillige Angabe) e. Gesamtauftragswert sowie Ihr Eigenanteil f. Liefer- bzw. Erbringungszeitpunkt einschließlich Dauer Hinweis: Bei Bildung von Bietergemeinschaften sowie bei der Einbindung eines Eignungsverleihers muss ersichtlich sein, durch welches Unternehmen das Referenzprojekt erbracht wurde. Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Tehnikud või tehnilised organid töö teostamiseks

Valikukriteeriumi kirjeldus: Bitte weisen Sie nach, dass Sie über geeignete Fachkräfte in den folgenden Bereichen verfügen: o In der Planung und Betreuung von DMS-Verfahren o In der fachlichen und technischen Betriebsorganisation von DMS-Lösungen o In der Beratung zum Themenschwerpunkt Informationssicherheit in der öffentlichen Verwaltung o Im Veränderungs- und Akzeptanzmanagement Punktzahl Beschreibung der Wertungsbereiche 0 Anforderungen werden nicht erfüllt 1 Anforderungen werden in geringem Umfang erfüllt 3 Anforderungen werden überwiegend erfüllt 5 Anforderungen werden vollständig erfüllt

Kriteerium: Professionaalne riski hüvitis kindlustus

Valikukriteeriumi kirjeldus: Eigenerklärung über das Vorliegen einer Betriebshaftpflichtversicherung mit den nachfolgend genannten Mindestdeckungssummen oder Erklärung, dass im Auftragsfall eine entsprechende Haftpflichtversicherung in Höhe der genannten Mindestdeckungssummen abgeschlossen wird. Mindestdeckungssummen für Personen-, Sach- und Vermögensschäden: jeweils mindestens 1.000.000 EUR (A)

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Im Hinblick auf die ausgeschriebene Leistung aussagekräftige Darstellung des Unternehmens mit den Geschäftsbereichen und Tätigkeitsfeldern, Datum der Unternehmensgründung, Hauptsitz des Unternehmens sowie ggf. Anzahl weiterer Unternehmensstandorte. (A)

Kriteerium: Üldine aastane käive

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens, bezogen auf die letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahre (2023-2025) , (A)

Kriteerium: Registreerimine äriregistris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung über die Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes, in dem der Bieter niedergelassen ist

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumentid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel
Hankedokumentide aadress: https://www.evergabe.sachsen.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-1a09e6eeac7-da91a0930047e30

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Lubatud

Esitamise aadress: <https://evergabe.sachsen.de>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Ei ole lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 19/10/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 104 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakkujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Die Nachforderung von Unterlagen richtet sich nach § 56 Abs. 2 bis 5 der Vergabeverordnung.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Nachfolgende Bedingungen gelten für die Ausführung des vorliegenden Auftrags: * Benennung eines entscheidungsbefugten Ansprechpartners für Vertrags- und Leistungsfragen. * Einreichung der Vertraulichkeitsvereinbarung (Anlage 10) nach Zuschlagserteilung. Abgabe der Verpflichtungen zu Datenschutz, Vertraulichkeit und Verpflichtungsgesetz durch das eingesetzte Personal (Anlagen 12 bis 14). * Abschluss einer Vereinbarung zur Auftragsverarbeitung gemäß Anlage 17. * Arbeits- und Betriebssprache ist Deutsch; eingesetzte Mitarbeiter müssen Deutsch auf Niveau GER C2 beherrschen.

Dokumente und Konzepte sind grundsätzlich in deutscher Sprache vorzulegen; englischsprachige Unterlagen sind amtlich übersetzen zu lassen. siehe Kapitel 5.4

Ausführungsbedingungen in der Vergabeunterlage

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: ei

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Raamleping ilmainikonkursita

Osalejate maksimaalne arv: 1

Teave dunaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dunaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Unternehmen haben einen Anspruch auf Einhaltung der bieter und bewerberschützenden Bestimmungen über das Vergabeverfahren gegenüber dem öffentlichen Auftraggeber. Sieht sich ein am Auftrag interessiertes Unternehmen durch die Nichtbeachtung von Vergabevorschriften in seinen Rechten verletzt, ist der Verstoß innerhalb von 10 Kalendertagen gegenüber dem Auftraggeber zu rügen (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr.

1 Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen - GWB). Teilt der Auftraggeber dem Unternehmen mit, der Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann von dem Unternehmen ein Antrag auf Nachprüfung gestellt werden. Ein Antrag auf Nachprüfung ist gem. § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit: - der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, - mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt. § 135 Abs. 2 GWB Die Unwirksamkeit nach Absatz 1 kann nur festgestellt werden, wenn sie im Nachprüfungsverfahren innerhalb von 30 Kalendertagen nach der Information der betroffenen Bieter und Bewerber durch den öffentlichen Auftraggeber über den Abschluss des Vertrags, jedoch nicht später als sechs Monate nach Vertragsschluss geltend gemacht worden ist. Hat der Auftraggeber die Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union bekannt gemacht, endet die Frist zur Geltendmachung der Unwirksamkeit 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der Europäischen Union.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-7001

Ametlik nimi: Staatsbetrieb Sächsische Informatik Dienste

Registreerimisnumber: keine

Postiaadress: Dresdner Straße 78 A

Linn: Radebeul

Sihtnumber: 01445

Riik – jaotus (NUTS): Meißen (DED2E)

Riik: Saksamaa

E-posti aadress: vergabestelle@sid.sachsen.de

Telefon: 0000

Internetiaadress: <https://www.sid.sachsen.de/>

Hankija profiil: <https://www.sid.sachsen.de/>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-7004

Ametlik nimi: 1. Vergabekammer des Freistaates Sachsen bei der Landesdirektion Sachsen

Registreerimisnumber: entfällt

Postiaadress: Braustraße 2
Linn: Leipzig
Sihtnumber: 04107
Riik – jaotus (NUTS): Leipzig, Kreisfreie Stadt (DED51)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: vergabekammer@lds.sachsen.de
Telefon: +49 341977-3800
Faks: +49 341977-1049
Internetiaadress: https://www.lds.sachsen.de/index.asp?ID=4421&art_param=363
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

8.1. ORG-7005

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/version: e8ad32ea-7bec-4990-af9c-e56a82125366 - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 18/09/2026 11:39:02 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg
Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel
Teate avaldamise number: 649295-2026
ELT S väljaande number: 182/2026
Avaldamise kuupäev: 21/09/2026